

مشتقات الأوزان العشرة للفعل العربي

Les dérivés des 10 schèmes du verbe arabe

أسماء				أفعال						وزن	Sens, usage et relation
اسم المكان والزمان	اسم المفعول	اسم الفاعل	المصدر	بني للمجهول		أمر	بني للمعلوم				
				المضارع	الماضي		المضارع	الماضي			
مفعُّل مفعُّل	مفعُّول	فَاعِلٌ	فَعْلٌ فُعُولٌ فِعَالَةٌ ...الخ	يُفْعِلُ	فُعْلٌ	أَفْعُلٌ إِفْعُلٌ إِفْعُلٌ أَفْعُلٌ إِفْعُلٌ إِفْعُلٌ	يَفْعُلُ	فَعَلٌ	I	Régulier	
							يَفْعُلُ	فَعَلٌ			
							يَفْعُلُ	فَعَلٌ			
							يَفْعُلُ	فَعَلٌ			
							يَفْعُلُ	فَعَلٌ			
							يَفْعُلُ	فَعَلٌ			
مفعَّل	مفعَّل	مفعَّل	تَفْعِيلٌ	يُفَعِّلُ	فُعَلٌ	فَعَلٌ	يَفْعَلُ	فَعَلٌ	II	Factif Intensif Dénominalif	
مَفَاعِلٌ	مَفَاعِلٌ	مَفَاعِلٌ	مُفَاعِلَةٌ فِعَالٌ	يُفَاعِلُ	فُوْعَلٌ	فَاعِلٌ	يُفَاعِلٌ	فَاعِلٌ	III	Réciprocité Vis-à-vis	
مفعَّل	مفعَّل	مفعَّل	إِفْعَالٌ	يُفَعِّلُ	أَفْعَلٌ	أَفْعُلٌ	يَفْعُلُ	أَفْعَلٌ	IV	Causatif	
مُتَفَعَّلٌ	مُتَفَعَّلٌ	مُتَفَعَّلٌ	تَفْعُلٌ	يُتَفَعَّلُ	تُفَعَّلٌ	تَفَعَّلٌ	يَتَفَعَّلُ	تَفَعَّلٌ	V	Réflexif de la forme II	
مُتَفَاعِلٌ	مُتَفَاعِلٌ	مُتَفَاعِلٌ	تَفَاعُلٌ	يُتَفَاعِلُ	تُفُوعَلٌ	تَفَاعَلٌ	يَتَفَاعِلُ	تَفَاعَلٌ	VI	Réflexif de la forme III	
مُنْفَعَلٌ	-	مُنْفَعَلٌ	إِنْفِعَالٌ	-	-	إِنْفَعَلٌ	يَنْفَعِلُ	إِنْفَعَلٌ	VII	Passif de la forme I	
مُفْتَعَلٌ	مُفْتَعَلٌ	مُفْتَعَلٌ	إِفْتِعَالٌ	يُفْتَعَلُ	أَفْتَعَلٌ	إِفْتَعَلٌ	يَفْتَعِلُ	إِفْتَعَلٌ	VIII	Réflexif de la forme I	
-	-	مَفْعَلٌ	إِفْعَالَلٌ	-	-	إِفْعَلٌ	يَفْعُلُ	إِفْعَلٌ	IX	Couleur Imperfection	
مُسْتَفْعَلٌ	مُسْتَفْعَلٌ	مُسْتَفْعَلٌ	إِسْتَفَعَالٌ	يُسْتَفَعِلُ	أَسْتَفَعَلٌ	إِسْتَفَعَلٌ	يَسْتَفَعِلُ	إِسْتَفَعَلٌ	X	Causatif Réflexif	